

SLOVENSKI STANDARD SIST EN IEC 60335-2-14:2024/A11:2024

01-februar-2024

Gospodinjski in podobni električni aparati - Varnost - 2-14. del: Posebne zahteve za električne kuhinjske aparate- Dopolnilo A11

Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-14: Particular requirements for kitchen machines

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-14: Besondere Anforderungen für Küchenmaschinen

Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-14: Exigences particulières pour les machines de cuisine

Ta slovenski standard je istoveten z: EN IEC 60335-2-14:2023/A11:2023

ICS:

13.120 Varnost na domu Domestic safety

97.040.50 Majhni gospodinjski aparati Small kitchen appliances

SIST EN IEC 60335-2-14:2024/A11:2024 en

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN IEC 60335-2-14:2024/A11:2024

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a2ddd6f3-df36-4590-a7d6-1c2aa365d11a/sist-en-jec-60335-2-14-2024-a11-

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 60335-2-14:2023/A11

December 2023

ICS 97.040.50; 13.120

English Version

Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-14: Particular requirements for kitchen machines

Appareils électrodomestiques et analogues - Sécurité - Partie 2-14: Exigences particulières pour les machines de cuisine

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Teil 2-14: Besondere Anforderungen für Küchenmaschinen

This amendment A11 modifies the European Standard EN IEC 60335-2-14:2023; it was approved by CENELEC on 2023-11-22. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

SIST EN IEC 60335-2-14:2024/A11:2024

ottns://standards.iteh.gi/catalog/standards/sist/a/ddd6f3_df36_4590_a7d6_1c2aa365d11a/sist_en_iec_60335_2_14_2024_a11



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN IEC 60335-2-14:2023/A11:2023 (E)

Co	Contents	
European foreword		
1	Modification to the Introduction	4
2	Modification to Clause 1, "Scope"	4
3	Modification to Clause 6, "Classification"	5
4	Modification to Clause 5, "General conditions for the tests"	5
5	Modification to Clause 7, "Marking and instructions"	5
6	Modification to Clause 11, "Heating"	6
7	Modification to Clause 20, "Stability and mechanical hazards"	6
8	Modification to Clause 21, "Mechanical strength"	10
9	Modification to annexes	10
Anı	nex ZC (normative) Normative references to international publications with their	
	corresponding European publications	11
10	Modification to the Bibliography	12

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN IEC 60335-2-14:2024/A11:2024

.https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a2ddd6f3-df36-4590-a7d6-1c2aa365d11a/sist-en-iec-60335-2-14-2024-a11

EN IEC 60335-2-14:2023/A11:2023 (E)

European foreword

This document (EN IEC 60335-2-14:2023/A11:2023) has been prepared by CLC/TC 61 "Safety of household and similar electrical appliances".

The following dates are fixed:

- latest date by which this document has to be (dop) 2024-11-22 implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards (dow) 2026-11-22 conflicting with this document have to be withdrawn

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document is read in conjunction with EN IEC 60335-2-14:2023 and EN IEC 60335-2-14:2023/A1:2023.

The numbering system for European clauses, subclauses, notes, tables, figures and annexes that are additional to those in the IEC standard are prefixed with the letter "Z".

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CENELEC website.

(https://standards.iteh.ai)
Document Preview

SIST EN IEC 60335-2-14:2024/A11:2024

EN IEC 60335-2-14:2023/A11:2023 (E)

1 Modification to the Introduction

Addition:

With European Amendment A11, EN 60335-2-14:2006+Cor:2007+A1:2008+A11:2012+AC: 2016+A12:2016 is superseded.

This European Amendment A11 supplements or modifies the corresponding clauses of the standards below:

- EN 60335-1:2012+A11:2014+AC:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+ A16:2023 (Part 1)
- EN IEC 60335-2-14:2023+A1:2023 (Part 2)

2 Modification to Clause 1, "Scope"

Replace the fourth paragraph starting with "As far as is practicable,..." up to "... children playing with the appliance ", excluding Note 103 and 104, by the following:

"As far as is practicable, this document deals with the common hazards presented by appliances that are encountered by all persons in household and similar environments.

However, in general, it does not take into account **children** playing with appliances and their **use** by **very young children**.

It does not take into account the **use** of the following appliances by **young children** and by **older children**:

_	berry-juice extractors;	
_	blenders and hand-held blend	ders; ttps://standards.iteh.ai
_	centrifugal juicers;	
_	coffee mills not exceeding 500	g hopper capacity;
and	churns; lards,iteh.ai/catalog/standards/	

— food mixers;

bean slicers;

— foo	d pr	oces	sor	S
-------	------	------	-----	---

- grain grinders not exceeding 3 I hopper capacity;
- knife sharpeners;
- knives;
- mincers;
- noodle makers;
- potato peelers;
- shredders;
- sieving machines;
- slicing machines.